



Rooman sopimusten 50-vuotispäivän johdosta annettu JULISTUS

EUROOPPA OLI VUOSISATOJEN ajan aate, toive rauhasta ja yhteisymmärryksestä. Tämä toive on nyt toteutunut. Euroopan yhdistymisen ansiosta voimme elää rauhan ja hyvinvoinnin aikaa. Yhdentyvä Eurooppa on rakentanut yhteisyyttä ja poistanut vastakohtaisuuksia. Jokainen sen jäsen on myötävaikuttanut tähän yhdentymiseen sekä demokratian ja oikeusvaltioperiaatteen vahvistamiseen. Keinotekoinen Euroopan jako on lopullisesti päättynyt Keski- ja Itä-Euroopan kansojen vapaudenrakkauden ansiosta. Euroopan yhdentymisen myötä olemme ottaneet opiksemme verisistä välienselvittelyistä ja traagisesta historiasta. Nykyisin elämme yhdessä aivan toisella tavalla kuin koskaan aikaisemmin on ollut mahdollista.

MEILLÄ EUROOPAN UNIONIN KANSALAISILLA ON ONNI OLLA YHDESSÄ.

I

TOTEUTAMME EUROOPAN UNIONISSA yhteisiä ihanteitamme: keskipisteenämme on ihminen. Hänen arvonsa on loukkaamaton. Hänen oikeutensa ovat luovuttamattomat. Naiset ja miehet ovat tasa-arvoisia.



ME PYRIMME RAUHAAN JA VAPAUTEEN, demokratian ja oikeusvaltion toteutumiseen, toistamme kunnioittamiseen ja vastuun kantamiseen, hyvinvointiin ja turvallisuuteen, suvaitsevuteen ja osallisuuteen sekä oikeudenmukaisuuteen ja solidaarisuuteen.

ME ELÄMME JA TOIMIMME Euroopan unionissa yhdessä ainutlaatuisella tavalla. Tämä ilmenee jäsenvaltioiden ja Euroopan unionin toimielinten demokraattisessa yhteistoiminnassa. Euroopan unioni perustuu tasa-arvoon ja solidaarisuuteen. Tämä tekee mahdolliseksi jäsenvaltioiden etujen oikeudenmukaisen yhteensovittamisen.

ME VAALIMME EUROOPAN UNIONISSA jäsenvaltioiden omintakeisuutta ja niiden monenlaisia perinteitä. Rajojen avoimuus sekä kielten, kulttuurien ja alueiden elävä moninaisuus rikastuttavat meitä. On monia tavoitteita, joita emme voi saavuttaa yksin vaan ainoastaan yhdessä. Euroopan unioni, sen jäsenvaltiot ja niiden alueet ja kunnat jakavat tehtävät keskenään.

II

OLEMME SUURTEN, kansalliset rajat ylittävien haasteiden edessä. Euroopan unioni on meille vastaus niihin. Vain yhdessä voimme säilyttää eurooppalaisen yhteiskuntamallimme, jossa yhdistyvät taloudellinen menestys ja sosiaalinen vastuu myös tulevaisuudessa kaikkien Euroopan unionin kansalaisten hyväksi. Yhteismarkkinat ja euro tekevät meistä vahvoja. Täten voimme vaikuttaa lisääntyvään maailmanlaajuiseen taloudelliseen keskinäisriippuvuuteen ja yhä kasvavaan kilpailuun kansainvälisillä markkinoilla omista arvoistamme lähtien. Euroopan rikkaus on sen kansalaisten tiedoissa ja taidoissa, ja tämä on menestyksen avain kasvun, työllisyyden ja sosiaalisen yhteenkuuluvuuden aloilla.



III

TORJUMME YHTEISTOIMIN terrorismia, järjestäytyneitä rikollisuutta ja laitonta maahanmuuttoa. Puolustamme vapauksia ja kansalaisoikeuksia myös taistelemalla niiden loukkaajia vastaan. Rasismi ja muukalaisviha eivät enää koskaan saa vallata alaa.

TOIMIMME SEN HYVÄKSI, että konfliktit maailmassa ratkaistaisiin rauhanomaisesti ja etteivät ihmiset joutuisi sodan, terrorismin tai väkivallan uhreiksi. Euroopan unioni haluaa edistää vapautta ja kehitystä maailmassa. Haluamme torjua köyhyyttä, nälkää ja tauteja. Tällä alalla aiomme pysyä edelleen johtoasemassa.

HALUAMME TEHDÄ yhteistyötä energiapolitiikassa ja ilmaston suojelussa edelläkävijöinä sekä antaa panoksemme ilmastonmuutoksen maailmanlaajuisen uhkan torjumiseen.

EUROOPAN UNIONI elää myös tulevaisuudessa avoimuudestaan ja jäsentensä tahdosta varmistaa yhdessä Euroopan unionin sisäinen kehitys. Euroopan unioni edistää tulevaisuudessa edelleenkin rajojensa ulkopuolella demokratiaa, vakautta ja hyvinvointia.

EUROOPAN YHDENTYMINEN on tehnyt edellisten sukupolvien unelmasta totta. Historiamme kehottaa meitä varjelemaan tätä onnea myös tulevia sukupolvia varten. Sen vuoksi meidän on yhä uudelleen saatettava Euroopan poliittinen muoto ajan tasalle. Siksi tänään, 50 vuotta Rooman sopimusten allekirjoittamisen jälkeen, yhteisenä tavoitteenamme on, että Euroopan unionille luodaan uudistettu yhteinen perusta vuonna 2009 pidettäviin Euroopan parlamentin vaaleihin mennessä.

ME TIEDÄMME, ETTÄ EUROOPPA ON YHTEINEN TULEVAISUUTEMME.

Tehty Berliinissä kahdentenäkymmenentenäviidentenä päivänä maaliskuuta vuonna kaksituhattaseitsemän.

Euroopan parlamentille
Puheenjohtaja

Euroopan unionin neuvostolle
Puheenjohtaja

Euroopan yhteisöjen komissiolle
Puheenjohtaja

Hans-Gert Pötering

Angela Merkel

José Manuel Barroso